

## Zmluva o spolupráci pri natáčaní filmovej rozprávky v areáli Beckovského hradu

uzatvorená v zmysle § 51 Občianskeho zákonníka medzi:

### **Hrad Beckov, n.o.**

Beckov 180

916 38 Beckov

IČO: 53692055

DIČ: 2121461485

Zastúpený: Mgr. Peter Pastier, riaditeľ

Bankové spojenie: VÚB, a.s.

IBAN: SK67 0200 0000 0044 3392 6456

(ďalej len „Hrad Beckov“)

a

### **TRIGON PRODUCTION s.r.o.**

Právna forma: obchodná spoločnosť

Sídlo: Hríbová 9, 821 05 Bratislava

Zastúpený: Prof. Patrik Pašš, konateľ

Kontakt: **XXX**

IČO: 35699507

DIČ: 2020331775

IČ DPH: SK2020331775

Bankové spojenie: **XXX**

IBAN: **XXX**

(ďalej len „Realizátor“)

(spoločne ďalej Hrad Beckov a Realizátor ako „zmluvné strany“).

## **Čl. I**

### **Úvodné ustanovenie**

Zmluvné strany uzatvárajú túto zmluvu s cieľom prispieť k naplneniu ambícií a záväzkov Hradu Beckov v oblasti rozvoja kultúry, cestovného ruchu a podpory pôvodnej filmovej tvorby v areáli Beckovského hradu, a to v podobe **spolupráce pri natáčaní filmovej rozprávky „Čarovné jablko“**, dej ktorej sa bude čiastočne odohrávať v priestoroch Beckovského hradu (ďalej len „Rozprávka“).

## **Čl. II**

### **Postavenie zmluvných strán**

1) Hrad Beckov je prevádzkovateľom areálu Beckovského hradu, situovaného v obci Beckov, kat. úz. Beckov, parc. č. 384 na základe Zmluvy o spolupráci uzatvorenej medzi Obcou Beckov a Hradom Beckov zo dňa 24.2.2023.

2) Beckovský hrad je vo vlastníctve Obce Beckov so sídlom Beckov 180, 916 38 Beckov, IČO: 00311413 (list vlastníctva č. 1).

3) Beckovský hrad je evidovaný v Ústrednom zozname pamiatkového fondu, vedenom Pamiatkovým úradom Slovenskej republiky pod č. 1180/1-29 ako národná kultúrna pamiatka, ktorá sa spravuje v zmysle zákona č. 49/2002 Z. z. o ochrane pamiatkového fondu v znení neskorších predpisov.

4) Realizátor je obchodnou spoločnosťou, predmetom činnosti ktorej je o.i. výroba audiovizuálnych programov a ktoré vo vzťahu k Hradu Beckov zodpovedá za splnenie zákonných i zmluvných povinností pri natáčaní Rozprávky, vrátane všetkých sprievodných aktivít, ktoré sú s natáčaním rozprávky spojené. Realizátor výslovne vyhlasuje, že spĺňa všetky zákonné podmienky pre realizáciu aktivít, potrebných pre natáčanie Rozprávky, uvedených v čl. III ods. 1 a čl. IV, pričom za riadny priebeh natáčania preberá výlučnú zodpovednosť s výnimkou prípadov, ktoré sú následkom preukázateľného pochybenia Hradu Beckov.

### **Čl. III**

#### **Predmet zmluvy**

1) Touto zmluvou o spolupráci sa zmluvné strany zaväzujú spoločne spolupracovať na natáčaní Rozprávky v priestoroch Beckovského hradu. Natáčanie Rozprávky, vrátane nevyhnutných prípravných a sprievodných aktivít, sa bude na Beckovskom hrade konať v dňoch **11.-15. júna 2024**.

2) Plnením Hradu Beckov je najmä poskytnutie priestorov Beckovského hradu, účasť na zabezpečovaní logistiky natáčania a poskytovanie súčinnosti za podmienok upravených v tejto zmluve.

3) Rámcový harmonogram natáčania Rozprávky je nasledovný:

- a) 11.-12. jún 2024: príprava a adaptácia priestorov,
- b) 13.-14. jún 2024: realizácia natáčania,
- c) 15. jún 2024: demontáž rekvizít a uvedenie priestorov do pôvodného stavu.

### **Čl. IV**

#### **Priestory**

1) V rámci natáčania Rozprávky budú z priestorov Beckovského hradu využité:

a) samotné natáčanie Rozprávky:

- aa) rytierska sála Západného paláca,
- ab) hradná kaplnka,
- ac) pivnica Severného paláca.

b) pre potreby produkcie a vybudovania zázemia pre riadne natáčanie:

bc) toalety na hornom hrade (vyhradené výhradne pre Realizátora) a na dolnom hrade (prístupné aj návštevníkom).

2) Realizátor berie na vedomie, že s výnimkou prípadov, výslovne uvedených v tejto zmluve, bude v areáli Beckovského hradu umožnený voľný pohyb návštevníkov. Za výnimku podľa prvej vety sa považuje najmä, nie však výlučne obmedzenie voľného pohybu návštevníkov dňa 14. júna 2024, kedy nebude návštevníkom umožnený prístup do hradnej kaplnky ani do severnej časti Beckovského hradu, návštevníci sa však budú môcť dostať na strechu Západného paláca.

## Čl. V

### Príprava priestorov a ich uvedenie do pôvodného stavu

1) V nadväznosti na znenie čl. III ods. 3 zmluvy sa Realizátor zaväzuje vykonať práce, nevyhnutné pre riadne zabezpečenie natáčania Rozprávky nasledovne:

a) 11. jún 2024: úprava priestorov bez časového obmedzenia, v rámci otváracích hodín Beckovského hradu (9.00 – 18.00 hod.),

b) 12. jún 2024: úprava priestorov od 09.00 do 15.30 hod. (otváracie hodiny Beckovského hradu pre návštevníkov: 09.00 – 14.00 hod.), po 15.30 z dôvodu prípravy podujatia tretej strany na Beckovskom hrade nebude úprava priestorov pre potreby Realizátora možná,

c) 13. jún 2024: natáčanie v priestoroch rytierskej sály Západného paláca,

d) 14. jún 2024: natáčanie v priestoroch hradnej kaplnky a pivnice Severného paláca, zároveň demontáž rekvizít z rytierskej sály a uvedenie tohto priestoru do pôvodného stavu,

e) 15. jún 2024: demontáž rekvizít z hradnej kaplnky a pivnice Severného paláca a uvedenie týchto priestorov do pôvodného stavu.

2) Realizátor je oprávnený použiť priestory pre vlastné potreby a zvratne si ich upraviť. Vzhľadom na pamiatkové hodnoty Beckovského hradu však Realizátor nie je oprávnený modifikovať priestory nezvratným spôsobom (vrátane dočasnej fixácie predmetov do historického muriva či obloženia z organických materiálov) ani iným spôsobom poškodzovať pamiatkové hodnoty Beckovského hradu. Inštalácia rekvizít a iných predmetov podlieha súhlasu Hradu Beckov. V prípade poškodenia alebo zničenia pamiatkových hodnôt Beckovského hradu bude za takéto konanie niesť následky výhradne Realizátor.

## Čl. VI

### Doba

Zmluvné strany sa dohodli na uzavretí tejto zmluvy na **dobu určitú, v trvaní 5 dní, a to od 11. do 15. júna 2024.**

## Čl. VII

### Finančné plnenie

1) Zmluvné strany sa dohodli na nasledovných cenách:

a) za poskytnutie priestorov:

aa) hradná kaplnka: 600 €/ 1 deň,

ab) pivnica Severného paláca: 600 €/ 1 deň natáčania,  
300 €/ 1 deň prípravy / demontáže,

ac) rytierska sieň Západného paláca (vrátane susednej miestnosti a terasy ako zázemia): 1000 €/ 1 deň natáčania

500 €/ 1 deň prípravy / demontáže,

ad) toalety na hornom hrade: 50 €/ 1 deň (v cene je teplá voda, doplnenie toaletného papiera, mydla, zabezpečenie umývania priestoru 1 x denne),

2) Za deň podľa ods. 1 sa považuje každý začatý deň.

3) Konečná suma úhrady Realizátora v prospech Hradu Beckov bude určená na základe obomi zmluvnými stranami odsúhlaseného vyúčtovania, ktoré bude predložené Hradom Beckov Realizátorovi najneskôr dňa 17. júna 2024. Hrad Beckov na základe vyúčtovania vystaví faktúru so splatnosťou 15 dní.

4) Hrad Beckov nie je platcom DPH. Realizátor je platcom DPH.

## Čl. VIII

### Povinnosti zmluvných strán

1) Hrad Beckov je povinný:

a) poskytnúť priestory Beckovského hradu podľa čl. IV ods. 1 v stave spôsobilom na riadne vykonávanie účelu zmluvy a zabezpečiť riadnu dodávku energií, vody a primeraný hygienický štandard,

b) poskytovať súčinnosť pri zabezpečovaní logistiky a inú súčinnosť, potrebnú pre dosiahnutie cieľa zmluvy,

c) manažovať vstup a prístup návštevníkov Beckovského hradu tak, aby mal Realizátor zabezpečené riadne podmienky pre natáčanie rozprávky,

d) rešpektovať autorské práva Realizátora.

2) Hrad Beckov nie je povinný zabezpečiť stravu ani ubytovanie pre personál Realizátora.

3) Realizátor je povinný:

a) pri svojom plnení postupovať riadne v zmysle tejto zmluvy,

b) zabezpečiť podujatie, vrátane jeho sprievodných prác tak, aby:

ba) neboli ohrozené alebo poškodené pamiatkové hodnoty Beckovského hradu,

bb) boli dodržané právne predpisy a iné normy v oblasti ochrany života a zdravia, ako aj ochrany pred požiarmi,

bc) bol svojimi zamestnancami alebo osobami, konajúcimi v jej mene dodržiavaný prevádzkový poriadok Beckovského hradu,

c) riadne a včas nahradiť akékoľvek zvýšené náklady, spôsobené svojím konaním, ako aj škodu, ktorá Hradu Beckov vznikla v súvislosti s jeho konaním,

d) po skončení podujatia priestory uviesť do pôvodného stavu v režime podľa čl. V ods. 1,

e) pri propagovaní svojich aktivít v tlačенých propagačných materiáloch, prostredníctvom internetu, ako aj v mediálnych výstupoch uviesť spoluprácu s Hradom Beckov,

f) poskytnúť pre potreby prezentácie Hradu Beckov zábery z natáčania rozprávky v primeranej kvalite a udeliť mu nevýhradnú licenciu na ich použitie spôsobom, ktorý neohrozí dobré meno Realizátora, najmä na propagačné a prezentačné účely Hradu Beckov a obce Beckov,

g) v záverečných titulkoch Rozprávky uviesť miesto natáčania: Beckovský hrad.

4) Zmluvné strany sa zaväzujú dodržiavať režim bežnej a mimoriadnej prevádzky Beckovského hradu podľa tejto zmluvy.

5) Realizátor výhradne zodpovedá za následky porušenia zákona č. 49/2002 Z. z. o ochrane pamiatkového fondu v znení neskorších predpisov, ako aj následky porušenia právnych predpisov v oblasti bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci alebo ochrany pred požiarmi, ktoré vznikli jej zavinením alebo opomenutím jej povinností, ak takéto následky nie sú preukázateľne pochybením Hradu Beckov.

## **Čl. IX Sankcie**

1) V prípade porušenia povinností Realizátora, upravených v tejto zmluve sa Realizátor zaväzuje Hradu Beckov zaplatiť zmluvnú pokutu vo výške **200 €** (slovom: dvesto eur), a to do 10 dní od doručenia písomnej výzvy. V prípade opakovaného alebo závažného porušenia zmluvy zo strany Realizátora sa zmluvná pokuta zvyšuje na **1000 €** (slovom: tisíc eur).

2) V prípade porušenia povinností Hradu Beckov, upravených v tejto zmluve sa Hrad Beckov zaväzuje Realizátorovi zaplatiť zmluvnú pokutu vo výške **200 €** (slovom: dvesto eur), a to do 10 dní od doručenia písomnej výzvy.

## **Čl. X Zánik zmluvy**

1) Táto zmluva zaniká:

a) uplynutím doby, na ktorú bola uzatvorená,  
b) dohodou zmluvných strán,  
c) výpoveďou jednej zo zmluvných strán v prípade, ak druhá zmluvná strana závažne poruší ustanovenia tejto zmluvy. Za závažné porušenie sa považuje porušenie povinnosti určenej v čl. IV alebo opakované porušenie povinnosti určenej v čl. VII. Dĺžka výpovednej lehoty je určená na 1 mesiac a začína plynúť prvým dňom mesiaca, nasledujúceho po mesiaci, v ktorom nastal dôvod výpovede.

d) zánikom jednej zo zmluvných strán.

2) Dohoda zmluvných strán (ods. 1 písm. b)) a výpoveď (ods. 1 písm. c) musia mať písomnú formu, inak sú neplatné.

## **Čl. XI Záverečné ustanovenia**

1) Túto zmluvu je možné zmeniť len písomnými dodatkami, podpísanými oboma zmluvnými stranami.

2) Práva a povinnosti zmluvných strán, neupravené touto zmluvou sa riadia príslušnými ustanoveniami Občianskeho zákonníka.

3) Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po jej zverejnení v zmysle príslušných právnych predpisov.

4) Táto zmluva je vyhotovená v dvoch vyhotoveniach. Jedno vyhotovenie je určené pre Hrad Beckov a jedno vyhotovenie je určené pre Realizátora.

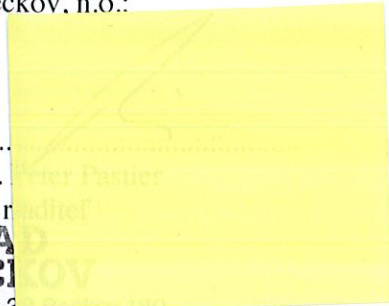
5) Zmluvné strany vyhlasujú, že si zmluvu prečítali, porozumeli jej obsahu a na znak svojho slobodného a vážneho súhlasu s obsahom zmluvy ju podpísali.

v Beckove, dňa

v Bratislave, dňa

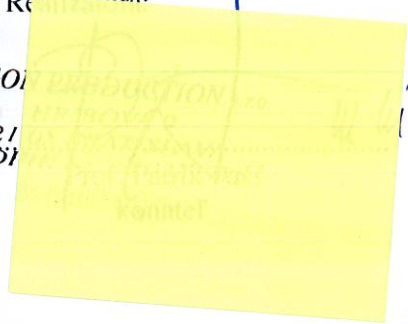


Za Hrad Beckov, n.o.:



.....  
Mgr. Peter Pajtier  
rieditel  
**U C HRAD  
+ BECKOV**  
916 30 Beckov 100  
IČO: 53692055 DIČ: 2121461485  
Email: info@hrad-beckov.sk  
Tel. 032/7742727 www.hrad-beckov.sk

Za Režisér:



TRIGON PRODUCTIONS  
821  
IČO: 44111111  
Fonitaf